I

(Acts whose publication is obligatory)

COMMISSION REGULATION (EEC) No 4099/86

of 23 December 1986

fixing, for the 1987 fishing year, the withdrawal and selling prices for fishery products listed in Annex I (A), (D) and (E) of Regulation (EEC) No 3796/81

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Council Regulation (EEC) No 3796/81 of 29 December 1981 on the common organization of the market in fishery products [1], as amended by the Act of Accession, and in particular Article 12 (3) thereof,

Whereas Article 12 (1) of Regulation (EEC) No 3796/81 provides that the Community withdrawal and selling prices for each of the products listed in Annex I (A), (D) and (E) are to be fixed by applying the conversion factor for the product category concerned to an amount equal to at least 70 % but not more than 90 % of the relevant guide price;

Whereas changes in production and marketing structures in the Community make it necessary to alter the basis for calculating the withdrawal and the sale prices in the Community as compared with those of the preceding fishing year;

Whereas Article 12 (2) of Regulation (EEC) No 3796/81 provides that the withdrawal price may be multiplied by conversion factors in landing areas which are very distant from main centres of consumption in the Community;

Whereas, with regard to sardines, special conditions have been adopted in the Act of Accession in order to ensure a progressive alignment of prices of sardines from the Atlantic on price levels of sardines from the Mediterranean; whereas the production structure and access to the market of Atlantic sardines are different to that for Mediterranean sardines and meet the special needs of the processing industry; whereas, with a view to the smooth application of the alignment of prices which does not artificially disturb market supply conditions, it is necessary to fix a special adaptation coefficient for size 3 of this product in the landing areas concerned in Spain and Portugal;

Whereas, with regard to monkfish, Norway lobster and crab, the statistical data available during the accession negotiations did not permit a clear appreciation of the differences between the prices ruling on the markets in the different regions of the Community; whereas it appears that the substantial price differences established since then for these species are basically explained by the absence, until now, of a Community price system favouring their unity within the Community; whereas, in these particular circumstances, it is necessary to fix adjustment coefficients for these species which allow for the smooth application of the price system set out within the Act of Accession by a progressive alignment of them under favourable conditions which guarantee market access to the producers in these regions;

Whereas the guide prices for the fishing year were fixed for all the products in question by Council Regulation (EEC) No 3930/86 [2];

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the opinion of the Management Committee for Fishery Products,

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The percentages of the guide price referred to in Article 12 (1) of Regulation (EEC) No 3796/81 which are used as a basis for calculating the Community withdrawal and selling prices shall be as shown in Annex I for the products concerned.

Article 2

The conversion factors referred to in Article 12 (1) of Regulation (EEC) No 3796/81 which are used for calculating the Community withdrawal and selling prices for the products listed in Annex I (A), (D) and (E) of that Regulation, shall be as shown in Annex II.

[1] OJ No L 379, 31. 12. 1981, p. 1.

[2] OJ No L 365, 24. 12. 1985, p. 5.

Article 3

The Community withdrawal and selling prices as referred to in Article 12 (1) of Regulation (EEC) No 3796/81 applicable for the 1987 fishing year and the products to which they refer, shall be as shown in Annex III.

Article 4

The withdrawal and selling prices, as referred to in Article 12 (2) of Regulation (EEC) No 3796/81 and applicable for the 1987 fishing year in the landing areas which are very distant from the main centres of consumption in the Community, and the products to which those prices relate, shall be as shown in Annex IV.

Article 5

This Regulation shall enter into force on 1 January 1987.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 23 December 1986.

For the Commission

António CARDOSO E CUNHA

Member of the Commission

ANNEX I

Percentage of guide price used in calculating withdrawal or sale prices

Product	%
Herrings	85
Sardines :	
— from the Atlantic	85
— from the Mediterranean	85
Dogfish *(Squalus acanthias)*	80
Dogfish *(Scyliorhinus* spp.)	80
Redfish	90
Cod	80
Saithe	80
Haddock	80
Whiting	80
Ling	80
Mackerel and Spanish mackerel	85
Anchovies	85
Plaice	83
Hake	90
Megrim	80
Rays' bream	80
Monkfish	85
Shrimps of the species *Crangon Crangon*	90
Edible crabs	90
Norway lobster	90

ANNEX II

Conversion factor of the products listed in Annex I (A), (D) and (E) to Regulation (EEC) No 3796/81

Species	Size (1)	Conversion			
		gutted fish, with head		Whole fish	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Herrings	1	0,00	0,00	0,85	0,85
	2	0,00	0,00	0,80	0,80
	3	0,00	0,00	0,50	0,50
Sardines	1	0,00	0,00	0,55	0,35
	2	0,00	0,00	0,55	0,35
	3	0,00	0,00	0,85	0,35
	4	0,00	0,00	0,55	0,35
Dogfish *(Squalus acanthias)*	1	0,75	0,55	0,71	0,50
	2	0,64	0,45	0,60	0,40
	3	0,35	0,25	0,30	0,20
Dogfish *(Scyliorhinus* spp.)	1	0,80	0,60	0,75	0,50
	2	0,80	0,60	0,70	0,50
	3	0,55	0,40	0,45	0,25
Redfish	1	0,00	0,00	0,90	0,90
	2	0,00	0,00	0,90	0,90
	3	0,00	0,00	0,76	0,76

Species	Size (1)	Conversion			
		gutted fish, with head		Whole fish	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Cod	1	0,90	0,85	0,65	0,50
	2	0,90	0,85	0,65	0,50
	3	0,85	0,70	0,50	0,40
	4	0,68	0,47	0,39	0,28
	5	0,48	0,28	0,29	0,19
Saithe	1	0,90	0,90	0,70	0,70
	2	0,90	0,90	0,70	0,70
	3	0,89	0,89	0,69	0,69
	4	0,72	0,52	0,38	0,28
Haddock	1	0,90	0,80	0,70	0,60
	2	0,90	0,80	0,70	0,60
	3	0,77	0,65	0,54	0,37
	4	0,71	0,58	0,53	0,37
Whiting	1	0,80	0,75	0,60	0,40
	2	0,80	0,75	0,60	0,40
	3	0,76	0,61	0,55	0,23
	4	0,55	0,37	0,40	0,23
Ling	1	0,85	0,65	0,70	0,50
	2	0,83	0,63	0,68	0,48
	3	0,75	0,55	0,60	0,40
Mackerel and Spanish Mackerel	1	0,00	0,00	0,85	0,85
	2	0,00	0,00	0,85	0,75
	3	0,00	0,00	0,85	0,70
Anchovies	1	0,00	0,00	0,80	0,45
	2	0,00	0,00	0,85	0,45
	3	0,00	0,00	0,70	0,45
	4	0,00	0,00	0,29	0,29
Plaice	1	0,90	0,85	0,49	0,49
	2	0,90	0,85	0,49	0,49
	3	0,85	0,80	0,49	0,49
	4	0,65	0,60	0,46	0,46
Hake	1	1,00	0,94	0,79	0,73
	2	0,76	0,71	0,59	0,54
	3	0,75	0,70	0,58	0,53
	4	0,64	0,59	0,50	0,41
	5	0,60	0,55	0,47	0,38
Megrim	1	0,85	0,65	0,80	0,60
	2	0,75	0,55	0,70	0,50
	3	0,70	0,50	0,65	0,45
	4	0,45	0,25	0,40	0,20
Rays' bream	1	0,85	0,65	0,80	0,60
	2	0,60	0,40	0,55	0,35

Species	Size (1)	Conversion			
		Whole fish or gutted, with head		Fish without head	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Monkfish	1	0,72	0,52	0,90	0,70
	2	0,92	0,72	0,85	0,65
	3	0,92	0,72	0,80	0,60
	4	0,77	0,57	0,70	0,50
	5	0,44	0,24	0,50	0,30
		Simply boiled in water			
		A (1)		B (1)	
Shrimps of the species *Crangon crangon*	1	0,65		0,55	
	2	0,30		0,30	
		Whole (1)			
Edible crabs	1	0,80			
	2	0,60			
		Whole		Tails	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Norway lobster	1	0,90	0,65	0,85	0,57
	2	0,63	0,38	0,60	0,38
	3	0,53	0,21	0,35	0,19
	4	0,00	0,00	0,26	0,09

(1) The freshness categories, sizes and presentations are those defined pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 3796/81.

ANNEX III

Withdrawal or sale price in the Community of the products listed in Annex I (A), (D) and (E) to Regulation (EEC) No 3796/81

Species	Size (1)	Withdrawal price (ECU/tonne)			
		Gutted fish, with head		Whole fish	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Herrings	1	0	0	219	219
	2	0	0	206	206
	3	0	0	129	129
Sardines from the Atlantic : a) Member States other than Spain and Portugal	1	0	0	240	153
	2	0	0	240	153
	3	0	0	371	153
	4	0	0	240	153
b) Spain and Portugal	1	0	0	161	102
	2	0	0	161	102
	3	0	0	249	102
	4	0	0	161	102
Sardines from the Mediterranean	1	0	0	217	138
	2	0	0	217	138
	3	0	0	335	138
	4	0	0	217	138
Dogfish *(Squalus acanthias)*	1	517	379	489	344
	2	441	310	413	276
	3	241	172	207	138
Dogfish *(Scyliorhinus* spp.)	1	511	383	479	319
	2	511	383	447	319
	3	351	255	287	160

Species	Size (1)	Withdrawal price (ECU/tonne)			
		Gutted fish, with head		Whole fish	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Redfish	1	0	0	706	706
	2	0	0	706	706
	3	0	0	596	596
Cod	1	877	828	633	487
	2	877	828	633	487
	3	828	682	487	390
	4	663	458	380	273
	5	468	273	283	185
Saithe	1	467	467	363	363
	2	467	467	363	363
	3	462	462	358	358
	4	374	270	197	145
Haddock	1	625	556	486	417
	2	625	556	486	417
	3	535	451	375	257
	4	493	403	368	257
Whiting	1	506	475	380	253
	2	506	475	380	253
	3	481	386	348	146
	4	348	234	253	146
Ling	1	619	474	510	364
	2	605	459	496	350
	3	547	401	437	292
Mackerel and Spanish Mackerel	1	0	0	204	204
	2	0	0	204	180
	3	0	0	204	168
Anchovies : a) Member States other than Spain	1	0	0	479	270
	2	0	0	509	270
	3	0	0	419	270
	4	0	0	174	174
b) Spain	1	0	0	741	417
	2	0	0	787	417
	3	0	0	648	417
	4	0	0	268	268
Plaice — 1 January to 30 April 1987	1	572	540	312	312
	2	572	540	312	312
	3	540	509	312	312
	4	413	381	292	292
— 1 May to 31 December 1987	1	781	737	425	425
	2	781	737	425	425
	3	737	694	425	425
	4	564	520	399	399
Hake	1	2 610	2 453	2 062	1 905
	2	1 984	1 853	1 540	1 409
	3	1 958	1 827	1 514	1 383
	4	1 670	1 540	1 305	1 070
	5	1 566	1 436	1 227	992
Megrim	1	1 258	962	1 184	888
	2	1 110	814	1 036	740
	3	1 036	740	962	666
	4	666	370	592	296
Rays' bream	1	1 020	780	960	720
	2	720	480	660	420

Species	Size (1)	Withdrawal price (ECU/tonne)			
		Whole or gutted fish, with head		Without head	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Monkfish	1	1 285	928	3 856	2 999
	2	1 642	1 285	3 641	2 785
	3	1 642	1 285	3 427	2 570
	4	1 374	1 017	2 999	2 142
	5	785	428	2 142	1 285
		Simply boiled in water			
		A (1)		B (1)	
Shrimps of the species *Crangon crangon*	1	904		765	
	2	417		417	
		Sale prices (ECU/tonne)			
		Whole (1)			
Edible crabs	1	1 080			
	2	810			
		Whole		Tails	
		Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Norway lobster	1	3 564	2 574	8 109	5 438
	2	2 495	1 505	5 724	3 625
	3	2 099	832	3 339	1 813
	4	0	0	2 480	859

(1) The freshness categories, sizes and presentations are those defined pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 3796/81.

ANNEX IV

Species	Landing area	Conversion factor	Size (1)	Withdrawal prices (ECU/tonne)			
				Gutted fish with head		Whole fish	
				Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Mackerel	Coastal areas of and islands of Ireland	0,73	1	0	0	149	149
			2	0	0	149	132
			3	0	0	149	123
	Coastal areas of and islands of Cornwall and Devon in the United Kingdom	0,79	1	0	0	162	162
			2	0	0	162	143
			3	0	0	162	133
	Coastal areas from Portpatrick in south-west Scotland to Wick in north-east Scotland and the islands to the west and north of these areas, coastal areas of and islands of Northern Ireland	0,82	1	0	0	168	168
			2	0	0	168	148
			3	0	0	168	138
	Coastal areas from Wick to Aberdeen in the north-east of Scotland	0,87	1	0	0	178	178
			2	0	0	178	157
			3	0	0	178	146

Species	Landing area	Conversion factor	Size (1)	Withdrawal prices (ECU/tonne)			
				Gutted fish with head		Whole fish	
				Extra, A (1)	B (1)	Extra, A (1)	B (1)
Sardines from the Atlantic	Coastal areas of and islands of the counties of Cornwall and Devon in the United Kingdom	0,55	1	0	0	132	84
			2	0	0	132	84
			3	0	0	204	84
			4	0	0	132	84
	Coastal areas from the Atlantic from Spain and Portugal	0,65	3	0	0	162	—
Hake	Coastal areas from Troon in south-west Scotland to Wick in north-east Scotland and the islands to the west and north of these areas	0,57	1	1 488	1 398	1 175	1 086
			2	1 131	1 056	878	803
			3	1 116	1 041	863	788
			4	952	878	744	610
			5	893	818	699	565
	Coastal areas of and islands of Ireland	0,84	1	2 192	2 061	1 732	1 600
			2	1 666	1 557	1 294	1 184
			3	1 644	1 535	1 272	1 162
			4	1 403	1 294	1 096	899
			5	1 315	1 206	1 030	833

				Whole or gutted fish with head (1)	
				Extra, A (1)	B (1)
Monkfish	Coastal areas and islands of Ireland and the United Kingdom	0,88	2	1 445	1 131
		0,83	3	1 363	1 067
		0,84	4	1 155	855

				Selling prices (ECU/tonne)	
				Whole fish	
				Extra, A (1)	B (1)
Norway lobster	Coastal areas and islands of Ireland and the United Kingdom	0,91	1	3 243	2 342
		0,80	2	1 996	1 204
		0,50	3	1 050	416
Edible crabs	Coastal areas and islands of Ireland and the United Kingdom	0,74	1	799	
		0,72	2	583	

(1) The freshness categories, sizes and presentations are those defined pursuant to Article 2 of Regulation (EEC) No 3796/81.